

**Об утверждении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о торгово-экономическом и техническом сотрудничестве**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 22 мая 1998 г. № 469

      Правительство Республики Казахстан ПОСТАНОВЛЯЕТ:   
      1. Утвердить Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Турецкой Республики о торгово-экономическом и техническом сотрудничестве, подписанное 10 сентября 1997 года в г. Алматы.  
      2. Министерству иностранных дел Республики Казахстан уведомить в установленном порядке турецкую сторону о принятом решении Правительства Республики Казахстан.

*Премьер-Министр*  
*Республики Казахстан*

**СОГЛАШЕНИЕ**  
**между Правительством Турецкой Республики**  
**и Правительством Республики Казахстан**  
**о торгово-экономическом и техническом**  
**сотрудничестве**

     (Бюллетень международных договоров РК, 2001 г., N 4, ст. 37)  
(Вступило в силу 22 мая 2000 года - ж. "Дипломатический курьер",      
             спецвыпуск N 2, сентябрь 2000 года, стр. 183)  
       Правительство Турецкой Республики и Правительство Республики Казахстан (далее именуемые Договаривающиеся Стороны)   
      - Принимая во внимание коренные изменения, прошедшие в политической и экономической системе Казахстана и желание Казахстана влиться в мировое экономическое сообщество,   
      - Выражая веру в дальнейшее укрепление торгово-экономического и технического сотрудничества, развивающегося на основе балансированности и взаимной пользы и отношений дружбы и братства между странами,   
      - Стремясь к развитию торгового, экономического и технического сотрудничества в соответствии с нормами и принципами международного права и приобретению качества стабильности, равновесия и долгосрочности этого сотрудничества,   
      договорились о нижеследующем:   
   
                               **СТАТЬЯ I**   
   
   
      Договаривающиеся Стороны, в отношении таможенных экспортно-импортных налогов и всевозможных пошлин и сборов будут применять друг к другу принцип страны наибольшего благоприятствия.   
      Положения этого параграфа не будут распространяться на:   
      1) Преференции, предоставленные соседним странам для облегчения приграничной и прибрежной торговли.   
      2) Преференции, вытекающие из договоров, в которых Договаривающиеся Стороны являются или будут являться участниками и относящихся к таможенному союзу или образованию свободной экономической зоны.   
      3) Преференции Договаривающихся Сторон, которые предоставлены или будут предоставлены какой-либо развивающейся стране согласно Общему Договору о торговле и таможенных тарифах (GATT) или другим международным договорам.   
   
                              **СТАТЬЯ II**   
   
      Договаривающиеся Стороны, в рамках имеющихся возможностей и национальных законодательств, используя преимущества, обеспечиваемые их экономическими потенциалами, приложат всевозможные усилия для развития долгосрочного и стабильного сотрудничества, охватывающего торговую, экономическую и техническую области.   
   
                              **СТАТЬЯ III**   
   
      Договаривающиеся Стороны, в рамках применяемых в международной торговле принципов и положений, предпримут необходимые меры по увеличению объема, распространению и обеспечению разнообразия долгосрочной и балансированной торговли.   
   
                              **СТАТЬЯ IV**   
   
      Договаривающиеся Стороны, подчеркивая важность банковского сектора в развитии торгово-экономической деятельности между двумя странами, будут поддерживать сотрудничество банков, направленное на обеспечение достижения современных международных банковских стандартов.   
   
                               **СТАТЬЯ V**   
   
      Договаривающиеся Стороны, с целью развития взаимной торговли, будут предпринимать необходимые меры по созданию благоприятных условий для обмена торгово-экономической информацией, поддерживать рабочие контакты и обмены торговыми делегациями, а также участие организаций и фирм в организуемых в их странах международных выставках, ярмарках и других торгово-ознакомительных мероприятиях.   
   
                              **СТАТЬЯ VI**   
   
      Договаривающиеся Стороны, в соответствии с национальными законодательствами предпримут необходимые меры по освобождению от таможенных налогов, сборов и пошлин на временно ввозимые в их страны в некоммерческих целях для показа на выставках экспонаты и товары.   
   
                              **СТАТЬЯ VII**   
   
      Договаривающиеся Стороны, в соответствии с международными нормами и правилами торговли обеспечат осуществление движения товаров, услуг и совместной деятельности, начатых согласно соглашениям, подписанным между фирмами и организациями обеих стран в рамках данного Договора и действующих законодательств обеих стран.   
   
                             **СТАТЬЯ VIII**   
   
   
      К торговым соглашениям, подписанным в период действия данного Договора, но обязательства по которым в течение этого периода не выполнены, применяются положения данного Договора.   
      Разногласия, которые могут возникнуть между находящимися в торговых отношениях согласно данному Договору турецкими и казахстанскими фирмами, будут разрешаться в рамках заключенных между сторонами договоров, а также международных норм и положений, определенных международными организациями.   
   
                              **СТАТЬЯ IX**   
   
      Договаривающиеся Стороны, в рамках действующего законодательства будут оказывать помощь в прохождении по автомобильным, железнодорожным, морским и воздушным путям сообщений товаров, отправляемых из страны одной из Договаривающихся Сторон в страну другой Договаривающейся Стороны, либо в третьи страны, либо груза, отправленного из третьей страны в период их транспортировки.   
   
                               **СТАТЬЯ Х**   
   
      Оплаты, связанные с экономическими и торговыми отношениями, в случае, если не предусмотрен другой порядок, производятся в рамках действующих законодательств каждой страны согласно нормам, принятым на международном рынке и в свободно конвертируемой валюте.   
   
                              **СТАТЬЯ XI**   
   
      Договаривающиеся Стороны будут поддерживать сотрудничество между странами в области инвестиций и технологий путем образования совместных предприятий в своих странах и на рынках третьих стран.   
   
                              **СТАТЬЯ XII**   
   
      Договаривающиеся Стороны будут принимать меры по укреплению сотрудничества в области развития ресурсов нефти, природного газа и других источников энергии в их странах, их производства, транспортировки, маркетинга и по обеспечению возможностей участия в имеющихся и возможных проектах внутри каждой страны либо в третьих странах путем образования совместных предприятий, в этих целях будут оказывать поддержку заинтересованным организациям и предприятиям.   
   
                             **СТАТЬЯ XIII**   
   
      Договаривающиеся Стороны, учитывая важную роль, занимаемую строительно-подрядным сектором во взаимных экономических отношениях, будут обеспечивать всевозможную поддержку проводимому в этой области сотрудничеству и в этих целях будут создавать благоприятные условия заинтересованным организациям и предприятиям.

**СТАТЬЯ XIV**

     Договаривающиеся Стороны, наряду с остальными, определили возможные области сотрудничества по следующим отраслям:  
     - сельское хозяйство и пищевая промышленность,  
     - производство машин и механизмов для пищевой промышленности,  
     - машинная инженерия и обработка металлов,  
     - информационные системы и коммуникации,  
     - транспорт,  
     - туризм,  
     - горнодобывающая промышленность (в особенности производство золота),  
     - кораблестроение,  
     - производство оборудования для железных дорог.  
   
                               **СТАТЬЯ XV**   
   
      Договаривающиеся Стороны, с целью развития сотрудничества между учреждениями стандартизации обеих стран будут поддерживать заинтересованные организации.   
   
                              **СТАТЬЯ XVI**   
   
      Договаривающиеся Стороны будут прилагать усилия по обеспечению возможностей обучения, технического сотрудничества, обмена специалистами между странами в области метеорологии.   
   
                             **СТАТЬЯ XVII**   
   
      Договаривающиеся Стороны будут оказывать поддержку развитию радио- и телевещания и сети коммуникаций между странами путем применения передовых технологических возможностей.   
   
                             **СТАТЬЯ XVIII**   
   
      Договаривающиеся Стороны будут принимать необходимые меры по развитию на самом высоком уровне двухсторонних отношений во всевозможных других, не охваченных данным Договором отраслях торгового, экономического и технического сотрудничества.   
   
                              **СТАТЬЯ XIX**   
   
      Данный Договор не влияет на права и обязанности Договаривающихся Сторон, вытекающие из их действующих двухсторонних или многосторонних международных договоров.   
   
                              **СТАТЬЯ XX**   
   
      Договаривающиеся Стороны подтвердили, что созданная согласно статье 1 Протокола об образовании Совместной Экономической Комиссии между Правительством Турецкой Республики и Правительством Республики Казахстан Совместная Турецко-Казахстанская Межправительственная Экономическая Комиссия уполномочена наблюдать за ходом выполнения данного Договора, рассматривать проблемы, которые могут возникнуть при его выполнении и еще более укреплять двухстороннее торговое, экономическое и техническое сотрудничество.   
   
                              **СТАТЬЯ XXI**   
   
      При осуществлении сотрудничества в рамках данного Договора, в случае возникновения необходимости, Договаривающиеся Стороны на основе взаимной договоренности могут вносить изменения и дополнения. На права и обязанности, вытекающие из данного Договора, не могут повлиять вносимые изменения и завершение действия Договора ранее даты введения их в действие.   
   
                             **СТАТЬЯ XXII**   
   
      Данный Договор вступает в действие с даты оповещения сторон по дипломатическим каналам о завершении необходимых внутригосударственных процедур и действует в течение пяти лет.

     Если за 6 месяцев до завершения срока действия данного Договора одна из Договаривающих Сторон письменно не известит другую о желании закончить его действие, данный Договор каждый раз автоматически продлевается на год.

     Данный Договор составлен в двух экземплярах на турецком и казахском языке, каждый из которых имеет одинаковую юридическую силу и подписан 10 сентября 1997 г. в г. Алматы.

*За Правительство                      За Правительство*  
*Турецкой Республики                   Республики Казахстан*

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан